MANDIK

ECKIGER VOLUMENSTROMREGLER FÜR KONSTANTE LUFTSTRÖMUNG RPMC-K





Diese technischen Bedingungen legen die Reihe der hergestellten Größen, Hauptabmessungen, Ausführungen und den Umfang der Anwendung der eckigen Volumenstromregler für konstante Luftströmung **RPMC-K** fest (folgend nur Regler genannt). Sie sind verbindlich für die Auslegung, Bestellung, Lieferung, Lagerung, Montage, den Betrieb, die Wartung und Instandhaltung.

I. INHALT

II. ALLGEMEIN	3
1. Beschreibung	3
2. Ausführung	4
3. Abmessungen und Gewichte	5
4. Einbauvarianten	7
III. TECHNISCHE ANGABEN	8
5. Grundparameter	8
6. Elektrische Elemente, Anschlussplan	10
7. Druckverluste	12
8. Geräuschangaben	13
IV. MATERIAL	38
9. Material	38
V. MONTAGE	39
10. Installation	39
11. Kontrolle	39
VI. BESTELLANGABEN	39
12. Bestellschlüssel	39
VII. AUSSCHREIBUNGSTEXT	40
13. Ausschreibungstext	40



II. ALLGEMEIN

1. Beschreibung

Allgemeine Beschreibung

Ausführungen:

 Varianten Mechanischer Regler Motorischer Regler

 Standard Verzinktes Stahlblech Ohne Dämmschale Ohne Beschichtung Flanschanschluss

 Optionen Edelstahlausführung Mit Dämmschale

Gehäusebeschichtung (RAL Farben nach Wahl)

Abb. 1 Volumenstromregler RPMC-K



Größen:

• Nenngröße

Baulänge

(BxH) 200 x 100 mm ÷ 600 x 600 mm $\dot{L} = 350 \text{ mm}$

Sonstige Eigenschaften:

• Dichtheit gemäß der EN 1751

• Durchfluss

• Max. Luftgeschwindigkeit

• Max. Rohrleitungsdruck

Genauigkeit des Reglers

Dämmschale

Dichtungen

Gehäuse Klasse ATC 3 (alte Markierung "C") 250 ÷ 12 000 m³/h

10 m/s 1000 Pa

± 10 % (in extremen Positionen ± 20 %)

Mineralwolle nach DIN 4102, Baustoffklasse A2, nicht brennbar

Stärke der Isolierung 40 mm und Dichte 25 kg/m³

Silikon oder Silikonfrei/Gummi



Funktionsbeschreibung:

Volumenstromregler – Typ RPMC-K – sind für Systeme mit einem konstanten Volumenstrom der Zu- bzw. Abluft bestimmt. Sie können in einer horizontalen oder vertikalen Lage mit horizontaler Blattachse des Reglers installiert werden. Die auf das Blatt des Reglers, durch die Wirkung der Luftströmung, wirkenden aerodynamischen Kräfte werden mit der Steuereinrichtung, die auf die erforderlichen Werte eingestellt sind, ausgeglichen.

Der Volumenstromregler besteht aus dem Gehäuse, der Regelklappe und der Steuereinrichtung, die mit einer Abdeckung mit Skala für die Einstellung der erforderlichen Werte, abgedeckt ist. Genauigkeits Skala ca. ± 5 %. Die Edelstahlblattachse ist in einer Kunststoffhülle platziert. Die Steuereinrichtung besteht aus einer Feder und einem Schalldämpfer.

Mechanische Regler brauchen keine externen Energiequellen und die Einstellung der erforderlichen Luftströmung wird einfach mit einem Hebel mit Indikator und Skala durchgeführt.

Die Regler können optional mit einem Stellantrieb für die Möglichkeit einer entfernten Einstellung der gewünschten Luftströmung ergänzt werden. Der Stellantrieb betätigt in diesem Fall nicht das Blatt des Reglers, sondern den Hebel, der die gewünschte Luftströmung einstellt.

Eine bestimmungsgemäße Funktion der Regler ist unter folgenden Bedingungen gegeben:

- Luftgeschwindigkeit max. 10 m/s
- Rohrleitungsdruck max. 1000 Pa
- Eine auf den gesamten Gehäusequerschnitt gleichmäßig verteilte Luftströmung
- Luftmasse ohne abrasive, klebrige und chemische Beimischungen
- Temperatur des Luftstromes muss im Bereich zwischen:
 - 0 ÷ 70°C bei mechanischem Regler
 - o und 0 ÷ 50°C bei motorisch betätigtem Regler liegen

Die Regler sind für die Umgebung ohne Kondensierung, Vereisung, Eisbildung und ohne Wasser auch aus anderen Quellen als Regen gemäß EN 60 72133 Änderung A2 bestimmt und sind gegen Witterungseinflüsse mit Klimaklassifizierungsklasse 3K5 geschützt.

2. Ausführung

- Zwei Ausführungen des konstanten Volumenstromreglers:
 - Mechanischer Regler
 - Motorischer Regler

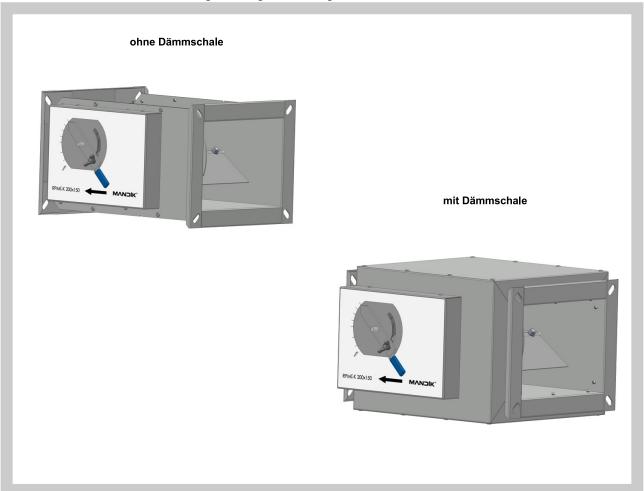
Tab. 1

Betätigungsmechanismus	Nennspannung	Ansteuerungsart	El. Positions- signalisierung	Kennziffer im Bestellschlüssel
Manuelle Verstellung	_	1		.01
	220\/ AC	2/ 3-Punkt *	Ohne	.45
Stellantriebe	230V AC	2/ 3-Punkt *	Mit (AUF oder ZU)	.46
Belimo	24V AC/DC	2/ 3-Punkt *	Ohne	.55
LM, NM, SM	24V AC/DC	2/ 3-Punkt *	Mit (AUF oder ZU)	.56
	24V AC/DC	_	Stetig 0(2) - 10V DC	.57

^{*}Je nach Verkabelung - siehe Abb 11 - 15



Abb. 2 Konstanter Volumenstromregler – eckige Ausführung



3. Abmessungen und Gewichte

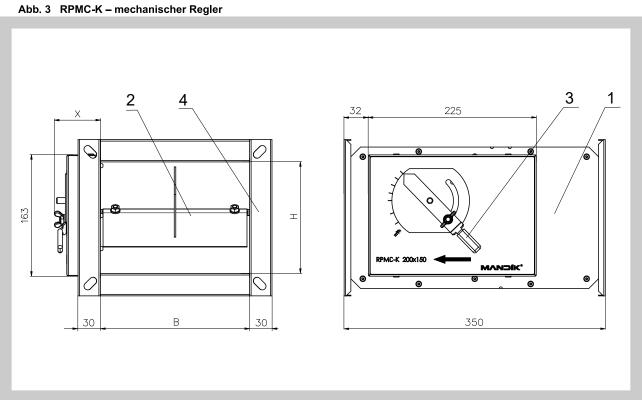




Abb. 4 RPMC-K - motorischer Regler

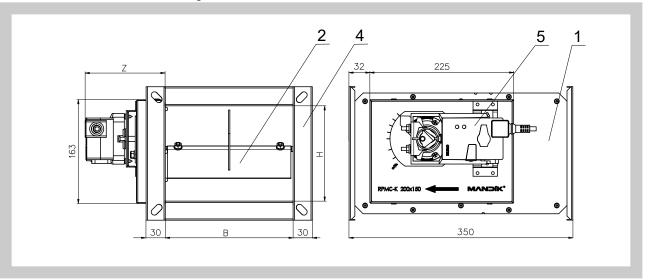


Abb. 5 RPMC-K – mechanischer Regler mit Dämmschale

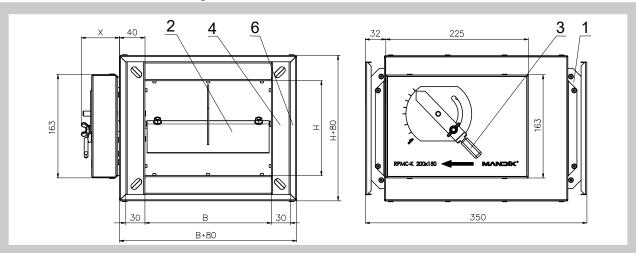
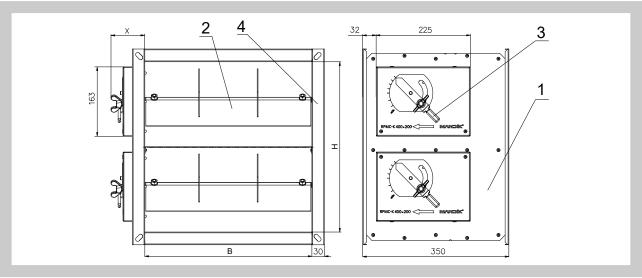


Abb. 6 RPMC-K – H ≥ 400 – mechanischer Regler



Positionen Beschreibung:

- 1 Gehäuse
- 3 Hebel
- 5 Stellantrieb

- 2 Regulierklappe
- Flansch
- 6 Dämmschale Stahlblechgehäuse (Dicke 1 mm) mit Isolierung (Dicke 40 mm)



Tab. 2

_					Gewicht [kg]						
G	röß	е	x	Z		Ausfü	hrung				
6	3 x H		[mm]	[mm]	mecha	nisch	motor	risch	Stellantrieb		
					ohne Dämmschale						
200	х	100	62	125	3,97 6,10		4,63	6,76	LM		
200	x	150	62	125	4,36	6,74	5,01	7,40	LM		
200	х	200	62	125	4,79	7,43	5,45	8,09	LM		
300	х	100	62	125	4,69	7,32	5,35	7,98	LM		
300	х	150	62	125	5,15	8,03	5,80	8,69	LM		
300	х	200	62	125	5,55	8,68	6,21	9,34	LM		
300	х	250	62	125	5,96	9,35	6,62	10,01	NM		
300	х	300	81	132	6,47	10,11	7,43 11,07		NM		
400	х	200	81	132	6,38	10,02	7,04	10,68	LM		
400	х	250	87	137	6,88	10,77	7,84 11,73		NM		
400	х	300	81	132	7,93	12,06	8,88 13,02		NM		
400	х	400	*81	132	10,70	15,34	12,61	17,25	2x NM		
500	х	200	81	132	7,19	11,32	8,15	12,28	NM		
500	х	250	87	137	8,77	13,15	9,73	14,11	NM		
500	х	300	120	170	9,95	14,58	11,10	15,74	SM		
500	х	400	* 81	132	12,00	17,14	13,92	19,06	2x NM		
500	х	500	* 87	137	15,17	20,81	17,08	22,72	2x NM		
600	х	200	120	170	9,60	14,23	10,75	15,39	SM		
600	х	250	120	170	10,26	15,15	11,42	16,31	SM		
600	х	300	120	170	10,88	10,88 16,02		17,18	SM		
600	х	400	*120	170	16,48	22,12	18,80	24,44	2x SM		
600	х	500	*120	170	17,81 23,95		20,13 26,27		2x SM		
600	х	600	*120	170	19,06	25,70	21,37	28,01	2x SM		

^{*} Ab Maß H ≥ 400 mm bestehen die Regler aus 2 identischen übereinander angeordneten Steuereinrichtungen. Der Soll-Luftvolumenstrom entspricht der Summe der Luftvolumenströme durch die beiden Steuereinrichtungen. Die Steuereinrichtungen haben zwei Mechaniken oder zwei Stellantriebe.

4. Einbauvarianten

Die Regler sind zum Einbau in Lüftungsrohrleitungen vorgesehen. Die Betriebsposition ist horizontal oder vertikal mit horizontaler Blattachse des Reglers.

Es ist notwendig die Strömungsrichtung einzuhalten. Die richtige Strömungsrichtung ist mit Pfeil am Gehäuse vorgegeben.

Bei der Montage darf es nicht zu Deformation des Gehäuses kommen.

Damit eine richtige Funktion des Reglers gesichert ist, muss die Luftströmung über das Blatt gleichmäßig verteilt sein. Der Abstand von den Rohrleitungselementen wie Verteiler muss min. 2 x U (siehe Abb. 7) und bei Rohrbogen min. 1 x U (siehe Abb. 8) sein.



Abb. 7 Empfohlener Abstand von dem Verteiler

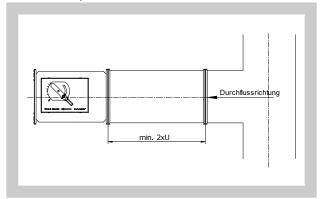
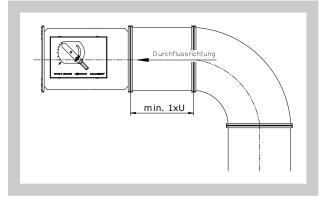


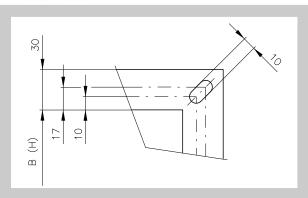
Abb. 8 Empfohlener Abstand von dem Rohrbogen



* U - Diagonale

Die Flansche (Breite 30 mm) des Reglers ist in den Ecken mit Oval-Öffnungen versehen.

Abb. 9 Flansch



III. TECHNISCHE ANGABEN

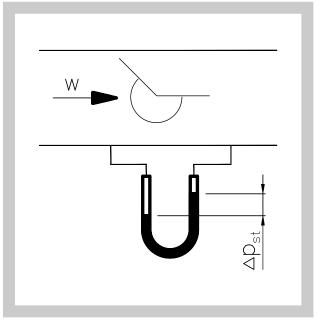
5. Grundparameter

Volumenstrombereiche

Tab. 3

Größe B x H	Volu stromb [m ²	ereich	Größe B x H	Volumen- strombereich [m³/h]			
	Min.	Max.		Min.	Max.		
200 x 100	250	700	500 x 200	1100	3400		
200 x 150	400	1000	500 x 250	1500	4200		
200 x 200	500	1300	500 x 300	1800	4800		
300 x 100	400	1000	500 x 400	2200	6800		
300 x 150	500	1500	500 x 500	3000	8400		
300 x 200	600	2000	600 x 200	1500	4000		
300 x 250	800	2500	600 x 250	1800	5000		
300 x 300	1000	3000	600 x 300	2100	6000		
400 x 200	900	2700	600 x 400	3000	8000		
400 x 250	1200	3400	600 x 500	3600	10000		
400 x 300	1500	4200	600 x 600	4200	12000		
400 x 400	1800	5400					

Abb. 10 Druckdifferenz am Volumenstromregler





Parameter des Reglers

Tab. 4

		Max.				Max.	
Größe	Durchfluss [m³/h]	Regelungsfehler [%]	Druckdifferenz [Pa]	Größe	Durchfluss [m³/h]	Regelungsfehler [%]	Druckdifferenz [Pa]
200x100			1100	20	70		
200-400	400	15	70	E00200	1500	15	70
200X100	500	15	70	500X200	2500	15	70
	700	10	80		3400	10	80
	400	20	70		1500	20	70
200-450	600	15	70	E002E0	2500	15	70
200x150	800	15	70	500x250	3500	15	80
	1000	10	80		4200	10	90
	500	20	70		1800	20	70
200200	700	15	70	E00200	2500	15	70
200x200	1000	10	70	500x300	3500	15	80
	1300	10	80		4800	10	90
	400	20	70		2200	20	70
200400	600	15	70	500400	3000	15	70
300x100	800	10	70	500x400	5000	15	70
	1000	10	80		6800	10	80
	500	20	70		3000	20	70
000 450	800	15	70	500 500	5000	15	70
300x150	1000	10	70	500x500	7000	15	80
	1500	10	70		8400	10	90
	600	20	70		1500	20	70
	800	15	70		2000	15	70
300x200	1200	15	80	600x200	3000	15	70
	2000	10	80		4000	10	80
	800	20	70		1800	20	70
202 252	1200	15	70	000.050	2500	15	70
300x250	1700	10	80	600x250	3500	15	80
	2500	10	80		5000	10	80
	1000	20	70		2100	20	70
	1500	15	70		3500	15	70
300x300	2000	15	80	600x300	4500	10	80
	3000	10	90		6000	10	80
	900	20	70		3000	20	70
400000	1500	15	70	COO400	4000	15	70
400x200	2000	10	70	600x400	6000	15	70
	2700	10	70		8000	10	80
	1200	20	70		3600	20	70
400050	1600	15	70	600500	5000	15	70
400x250	2500	15	70	600x500	7000	15	80
	3400	10	80		10000	10	80
	1500	20	70		4200	20	70
400000	2500	15	70	600600	7000	15	70
400x300	3500	15	70	600x600	9000	10	80
	4200	10	90		12000	10	80
	1800	20	70				
400 400	3000	15	70				
400x400	4000	10	70				
	5400	10	70				



6. Elektrische Elemente, Anschlussplan

Typen und Gewichte der Stellantriebe

Tab. 5

г	Stellantrie Belimo		Kenn- ziffer	Stellungs- meldung	Dreh-moment	Gewicht [kg]	Abmessungen L x H x B	
	230	A-S	.46	JA		0,59		
	230	Α	.45	NEIN		0,50		
LM	24	A-S	.56	JA	5 Nm	0,58	116 x 61 x 66	
	24	Α	.55	NEIN		0,49		
	24	A-SR	.57	JA] [0,51		
	230	A-S	.46	JA		0,85		
	230	Α	.45	NEIN] [0,77	124 x 62 x 80	
NM	24	A-S	.56	JA	10 Nm	0,85		
	24	Α	.55	NEIN		0,75		
	24	A-SR	.57	JA] [0,77		
	230	A-S	.46	JA		1,20		
	230	Α	.45	NEIN] [1,10		
SM	24	A-S	.56	JA	20 Nm	1,20	139 x 64 x 88	
	24	Α	.55	NEIN		1,10		
	24	A-SR	.57	JA		1,10		

Tab. 6 Anschlussspannung und Leistung

	Stellant	rieh	Anachlusaanannung		Leistun	g														
	Otellant	ileb	Anschlussspannung	Betrieb	Ruhelage	Dimensionierung														
LM				1,5 W	0,4 W	4 VA														
NM	230	A, A-S	AC 100 240 V, 50/60 Hz	2,5 W	0,6 W	5,5 VA														
SM				2,5 W	0,6 W	6 VA														
LM		A, A-S	A, A-S	A, A-S	A, A-S	A, A-S	A, A-S	A, A-S	A, A-S	A, A-S	A, A-S	A, A-S	A, A-S	A, A-S	A, A-S	A, A-S		1,0 W	0,2 W	2 VA
NM	24																A, A-S	A, A-S	A, A-S	AC 24 V, 50/60 Hz; DC 24 V
SM				2,0 W	0,2 W	4 VA														
LM				1,0 W	0,4 W	2 VA														
NM	24	A-SR	AC 24 V, 50/60 Hz; DC 24 V	2,0 W	0,4 W	4 VA														
SM				2,0 W	0,4 W	4 VA														

Anschlusspläne

Abb. 11 Belimo LM 230A, NM 230A und SM 230A - Ausführung .45

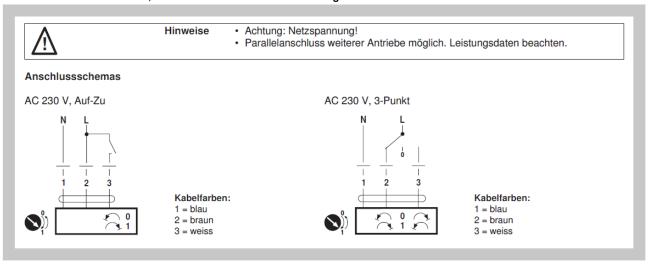




Abb. 12 Belimo LM 230A-S, NM 230A-S und SM 230A-S - Ausführung .46

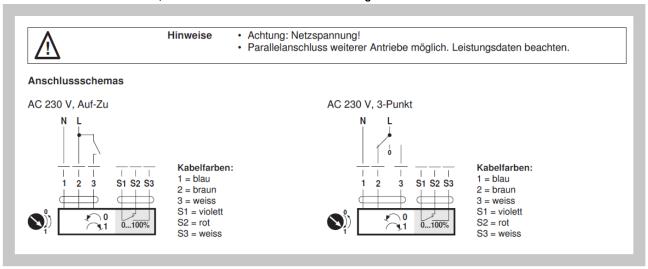


Abb. 13 Belimo LM 24A, NM 24A und SM 24A - Ausführung .55

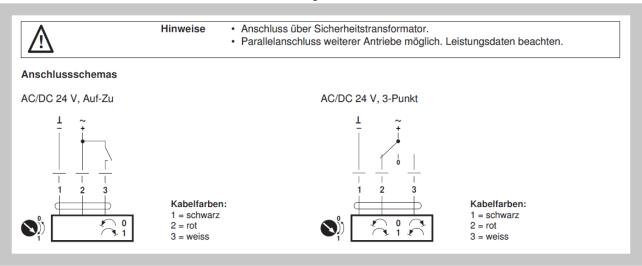


Abb. 14 Belimo LM 24A-S, NM 24A-S und SM 24A-S - Ausführung .56

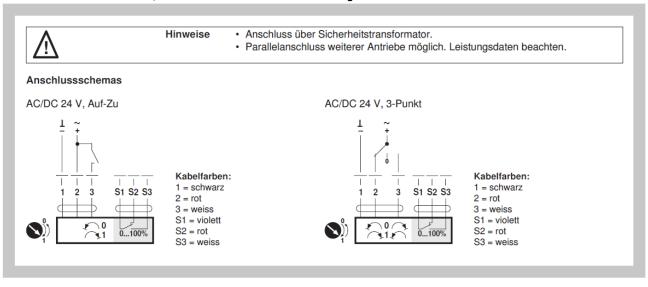
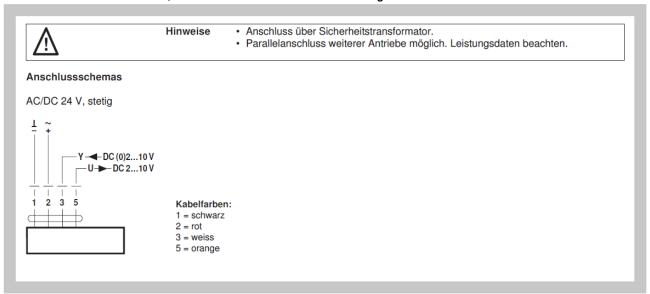




Abb. 15 Belimo LM 24A-SR, NM 24A-SR und SM 24A-SR - Ausführung .57



7. Druckverluste

Druckverlust

Koeffizient des örtlichen Druckverlustes für den Nennquerschnitt der Klappe

Tab. 7

Größe B x H	ξ [-]	Größe B x H	ξ [-]	Größe B x H	ξ [-]
200 x 100	1,386	400 x 200	1,344	500 x 500	1,224
200 x 150	1,379	400 x 250	1,330	600 x 200	1,316
200 x 200	1,372	400 x 300	1,316	600 x 250	1,295
300 x 100	1,379	400 x 400	1,288	600 x 300	1,274
300 x 150	1,368	500 x 200	1,330	600 x 400	1,231
300 x 200	1,358	500 x 250	1,312	600 x 500	1,189
300 x 250	1,347	500 x 300	1,295	600 x 600	1,147
300 x 300	1,337	500 x 400	1,260		



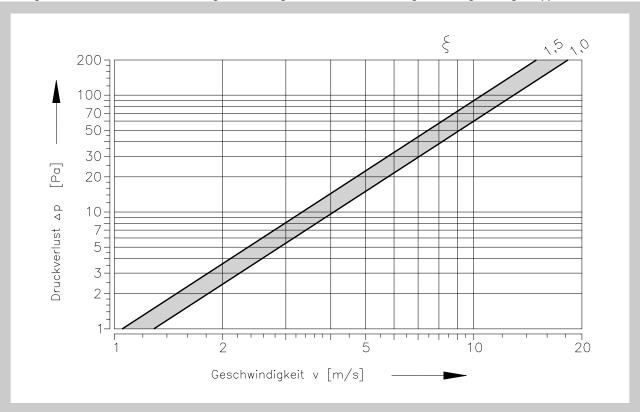


Diagramm 1 Druckverluste des Reglers - Werte gelten bei einer vollständigen Öffnung der Regelklappe

8. Geräuschangaben

Schallleistungspegel:

Das durch die Luftströmung im Regler erzeugte Geräusch ist in den folgenden Tab. 8 angegeben.

v [m³/h] - Luftvolumenstrom

Δp_{st} [Pa] - Druckdifferenz

 $L_W \quad \text{[dB/Okt.]} \quad \text{- Schallleistungspegel in der Oktavzone}$

 $L_{WA} \quad [dB(A)] \qquad \text{- durch den Filter A korrigierter Gesamtschallleistungspegel}$

 f_{m} [Hz] - Mittelfrequenz in Oktavzonen



Tab. 8

∆p _{st} = 50 Pa												
							L _w [d	B/Okt]				
C	Größ	e	Ů [m³/h]				f _m	[Hz]				L _{WA} [dB(A)]
				63	125	250	500	1000	2000	4000	8000	_ ` ` ''
			250	39	38	34	34	35	36	35	33	42
200	x	100	400	44	43	41	40	39	41	41	38	47
200	^	100	550	43	45	44	43	45	43	44	40	50
			700	47	46	47	47	48	46	47	41	53
			400	42	41	37	37	37	38	38	35	44
200	x	150	600	44	43	42	43	42	42	42	39	49
200	^	130	800	45	46	45	45	46	45	46	43	52
			1000	49	49	48	48	49	48	48	44	55
			500	42	41	37	37	37	38	38	35	44
200	х	200	765	45	44	42	41	40	42	42	39	48
200	^	200	1035	44	46	47	46	46	44	44	38	51
			1300	47	46	47	48	48	47	47	39	54
			400	45	44	40	40	40	41	41	38	47
300		100	600	48	47	45	44	43	45	45	42	51
300	X	100	800	48	50	51	50	50	48	48	42	55
			1000	51	50	51	52	52	51	51	43	58
			500	42	41	37	37	37	38	38	35	44
200		x 150	835	46	45	43	42	41	43	43	40	49
300	x 150	150	1165	47	49	50	49	49	47	47	41	54
			1500	51	50	51	52	52	51	51	43	58
			600	44	43	39	39	39	40	40	37	46
200		200	1065	47	46	44	43	42	44	44	41	50
300	X	200	1535	47	49	50	49	49	47	47	41	54
			2000	52	51	52	53	53	52	52	44	59
			800	45	44	40	40	40	41	41	38	47
000		050	1365	49	47	45	44	43	45	45	42	51
300	X	250	1935	48	50	51	50	50	48	48	42	55
			2500	51	50	51	52	52	51	51	43	58
			1000	45	44	40	40	40	41	41	38	47
000		000	4665	48	47	45	44	43	45	45	42	51
300	X	300	2335	48	50	51	50	50	48	48	42	55
			3000	51	50	51	52	52	51	51	43	58
			900	45	44	40	40	40	41	41	38	47
400		000	1500	47	46	44	44	42	44	44	41	50
400	X	200	2100	47	49	50	49	49	47	47	41	54
			2700	50	49	50	51	51	50	50	42	57
			1200	46	45	41	41	40	42	42	39	48
400		250	1935	48	47	45	44	43	45	45	42	51
400	X	250	2665	47	49	50	49	49	47	47	41	54
			3400	50	49	50	51	51	50	50	42	57
			1500	47	46	42	42	41	43	43	40	49
400	v	300	2400	49	48	46	45	44	46	46	43	52
400	00 x	300	3300	49	51	52	51	51	49	49	43	56
			4200	53	52	53	54	54	53	53	45	60
			1800	48	48	44	44	43	45	45	42	51
400	v	400	3000	51	50	48	47	46	48	48	45	54
400	X	400	4200	50	52	53	52	52	50	50	44	57
			5400	55	54	55	56	56	55	55	47	62



						∆ p _{st} = \$	50 Pa					
							L _w [dl	B/Okt]				
C	Größ	e	Ů [m³/h]				f _m [Hz]				L _{WA} [dB(A)]
				63	125	250	500	1000	2000	4000	8000	1
			1100	43	42	38	38	37	39	39	36	45
500		000	1865	45	43	42	41	39	42	42	39	48
500	X	200	2635	44	46	47	46	46	44	44	38	51
			3400	48	47	48	49	49	48	48	40	55
			1500	45	44	40	40	39	41	41	38	47
500	.,	250	2400	48	47	45	44	42	45	45	42	51
300	X	250	3300	47	49	50	49	49	47	47	41	54
			4200	49	48	49	50	50	49	49	41	56
			1800	46	45	41	41	40	42	42	39	48
500		200	2800	48	47	45	44	42	45	45	42	51
500	X	300	3800	48	50	51	50	50	48	48	42	55
			4800	51	50	51	52	52	51	51	43	58
			2200	51	50	46	46	45	47	47	44	53
500		400	3735	54	53	51	50	47	51	51	48	57
500	X	400	5265	53	55	56	55	55	53	53	47	60
			6800	56	55	56	57	57	56	56	48	63
		500	3000	53	52	48	48	48	49	49	46	55
500		500	4800	56	55	53	52	49	53	53	50	59
500	X	500	6600	55	57	58	57	57	55	55	49	62
			8400	58	57	58	59	59	58	58	50	65
			1500	43	42	39	39	39	40	40	37	46
600	v	200	2335	47	45	43	42	40	43	43	40	49
800	X	200	3165	46	48	49	48	48	46	46	40	53
			4000	49	48	49	50	50	49	49	41	56
			1800	45	45	41	41	41	42	42	39	48
600	x	250	2865	48	47	45	44	42	45	45	42	51
000	^	230	3935	47	49	50	49	49	47	47	41	54
			5000	50	49	50	51	51	50	50	42	57
			2100	48	47	43	43	43	44	44	41	50
600	x	300	3400	49	48	46	45	44	46	46	43	52
	^	300	4700	48	50	51	50	50	48	48	42	55
			6000	51	50	51	52	52	51	51	43	58
			3000	51	50	46	46	46	47	47	44	53
600	x	400	4665	53	52	50	49	48	50	50	47	56
	^		6335	53	55	56	55	55	53	53	47	60
_			8000	55	54	55	56	56	55	55	47	62
			3600	53	52	48	48	48	49	49	46	55
600	x	500	5735	56	55	53	52	51	53	53	50	59
	- *		7865	55	57	58	57	57	55	55	49	62
 			10000	58	57	58	59	59	58	58	50	65
			4200	56	55	51	51	51	52	52	49	58
600	x	600	6800	58	57	55	54	53	55	55	52	61
			9400	57	59	60	59	59	57	57	51	64
			12000	59	58	59	60	60	59	59	51	66



△ p _{st} = 100 Pa													
-							L _w [dl	B/Okt]					
	Größ	e	Ů [m³/h]					 [Hz]				LWA	
			[111711]	63	125	250	500	1000	2000	4000	8000	[dB(A)]	
├			250	46	45	41	41	41	42	42	39	48	
000		400	400	49	48	46	45	44	46	46	43	52	
200	X	100	550	50	50	51	50	50	48	48	43	55	
			700	52	51	53	52	52	51	51	45	58	
			400	46	45	42	42	42	43	43	39	49	
200	X	150	600	50	49	47	46	45	47	46	43	53	
			800 1000	51 52	51 51	52 52	51 53	51 53	49 52	49 52	43 44	56 59	
├─			500	48	47	43	43	43	44	44	41	50	
			765	50	49	47	46	45	47	47	44	53	
200	X	200	1035	49	51	52	51	51	49	49	43	56	
			1300	52	51	52	53	53	52	52	44	59	
\vdash			400	49	48	44	44	44	45	45	42	51	
			600	51	50	48	47	46	48	48	45	54	
300	X	100	800	51	53	54	53	53	51	51	45	58	
			1000	54	53	54	55	55	54	54	46	61	
_			500	47	46	42	42	42	43	43	40	49	
			835	51	50	48	47	46	48	48	45	54	
300	X	150	1165	52	54	55	54	54	52	52	46	59	
			1500	57	55	56	57	57	56	56	48	63	
	300 x		600	50	49	45	45	45	46	46	43	52	
			1065	53	52	50	49	48	50	50	47	56	
300		200	1535	53	55	56	55	55	53	53	47	60	
			2000	57	56	57	58	58	57	57	49	64	
			800	51	50	46	46	46	47	47	44	53	
			1365	55	53	51	50	49	51	51	48	57	
300	X	250	1935	53	55	56	55	55	53	53	47	60	
			2500	56	55	56	57	57	56	56	48	63	
			1000	51	50	46	46	46	47	47	44	53	
			4665	54	53	51	50	49	51	51	48	57	
300	X	300	2335	54	55	56	55	55	53	53	47	60	
			3000	56	55	56	57	57	56	56	48	63	
			900	51	50	46	46	46	47	47	44	53	
400		000	1500	53	52	50	49	48	50	50	47	56	
400	X	200	2100	52	54	55	54	54	52	52	46	59	
			2700	55	54	55	56	56	55	55	47	62	
			1200	52	51	47	47	47	48	48	45	54	
400	v	250	1935	54	53	51	50	49	51	51	48	57	
400	X	250	2665	53	55	56	55	55	53	53	47	60	
			3400	55	54	55	56	56	55	55	47	62	
			1500	53	52	48	48	48	49	49	46	55	
400	v	300	2400	55	54	52	51	50	52	52	49	58	
400	X	300	3300	55	57	58	57	57	55	55	49	62	
			4200	59	58	59	60	60	59	59	51	66	
			1800	55	54	50	50	50	51	51	48	57	
400	v	400	3000	57	56	54	53	52	54	54	51	60	
400	X	400	4200	56	58	59	58	58	56	56	50	63	
			400	5400	60	59	60	61	61	60	60	52	67



						△ p _{st} = 1	00 Pa					
							L _w [dl	B/Okt]				
	Größ	е	Ů [m³/h]				f _m [Hz]				L _{WA} [dB(A)]
				63	125	250	500	1000	2000	4000	8000	
			1100	49	48	44	44	44	45	45	42	51
500		000	1865	51	50	48	47	46	48	48	45	54
500	X	200	2635	50	52	53	52	52	50	50	44	57
			3400	53	52	53	54	54	53	53	45	60
			1500	51	50	46	46	46	47	47	44	53
500		250	2400	53	52	50	49	48	50	50	47	56
500	X	250	3300	52	54	55	54	54	52	52	46	59
			4200	54	53	54	55	55	54	54	46	61
			1800	52	51	47	47	47	48	48	45	54
500		200	2800	54	53	51	50	49	51	51	48	57
500	X	300	3800	53	55	56	55	55	53	53	47	60
			4800	56	55	56	57	57	56	56	48	63
			2200	56	55	51	51	51	52	52	49	58
500		400	3735	59	58	56	55	54	56	56	53	62
500	X	400	5265	58	60	61	60	60	58	58	52	65
			6800	61	60	61	62	62	61	61	53	68
		500	3000	58	57	53	53	53	54	54	51	60
500		500	4800	61	60	58	57	56	58	58	55	64
500	X	500	6600	60	62	63	62	62	60	60	54	67
			8400	62	61	62	63	63	62	62	54	69
			1500	50	49	45	45	45	46	46	43	52
600	.,	200	2335	53	51	49	48	47	49	49	46	55
600	X	200	3165	51	53	54	53	53	51	51	45	58
			4000	54	53	54	55	55	54	54	46	61
			1800	52	51	47	47	47	48	48	45	54
600	.,	250	2865	54	53	51	50	49	51	51	48	57
800	X	250	3935	54	55	56	55	55	53	53	47	60
			5000	57	55	56	57	57	56	56	48	63
			2100	53	52	48	48	48	49	49	46	55
600	x	300	3400	55	54	52	51	50	52	52	49	58
000	^	300	4700	54	56	57	56	56	54	54	48	61
			6000	56	55	56	57	57	56	56	48	63
			3000	57	56	52	52	52	53	53	50	59
600	x	400	4665	59	58	56	55	54	56	56	53	62
	^	400	6335	58	60	61	60	60	58	58	52	65
_			8000	60	59	60	61	61	60	60	52	67
			3600	59	58	54	54	54	55	55	52	61
600	x	500	5735	61	60	58	57	56	58	58	55	64
			7865	60	62	63	62	62	60	60	54	67
 			10000	63	62	63	64	64	63	63	55	70
			4200	61	60	56	56	56	57	57	54	63
600	x	600	6800	63	62	60	59	58	60	60	57	66
	- *		9400	62	64	65	64	64	62	62	56	69
			12000	63	62	63	64	64	63	63	55	70



						∆ p _{st} = 2	50 Pa						
							L _w [d	B/Okt]					
(Größ	е	Ů [m³/h]				f _m	[Hz]				L _{WA}	
				63	125	250	500	1000	2000	4000	8000	_ ` ` ` ` _	
			250	54	53	49	49	49	50	50	47	56	
000		400	400	57	56	54	53	52	54	54	51	60	
200	X	100	550	56	58	59	58	58	56	56	52	63	
			700	59	58	59	60	60	59	59	53	66	
			400	55	54	50	50	50	51	52	49	58	
200		450	600	58	57	55	54	53	55	55	52	61	
200	x 150	150	800	57	58	60	58	59	57	57	51	64	
			1000	60	59	61	61	61	60	59	53	67	
			500	56	55	51	51	51	52	52	49	58	
			765	58	57	55	54	53	55	55	52	61	
200	X	200	1035	57	59	60	59	59	57	57	51	64	
			1300	60	59	60	61	61	60	60	52	67	
			400	56	55	51	51	51	52	52	49	58	
			600	58	57	55	54	53	55	55	52	61	
300	X	100	800	57	59	60	59	59	57	57	51	64	
			1000	60	59	60	61	61	60	60	52	67	
			500	56	55	51	51	51	52	52	49	58	
	x 15			835	59	58	56	55	54	56	56	53	62
300		150	1165	59	61	62	61	61	59	59	53	66	
			1500	62	61	62	63	63	62	62	54	69	
			600	59	58	54	54	54	55	55	52	61	
			1065	61	60	58	57	56	58	58	55	64	
300	X	200	1535	61	63	64	63	63	61	61	55	68	
			2000	64	63	64	65	65	64	64	56	71	
			+		<u> </u>								
		250	800	60	59	55	55	55	56	56	53	62	
300	x		1365	62	61	59	58	57	59	59	56	65	
			1935	61	63	64	63	63	61	61	55	68	
			2500	64	63	64	65	65	64	64	56	71	
			1000	61	60	56	56	56	57	57	54	63	
300	x	300	4665	63	62	60	59	58	60	60	57	66	
			2335	62	64	65	64	64	62	62	56	69	
			3000	65	64	65	66	66	65	65	57	72	
			900	61	60	56	56	56	57	57	54	63	
400	x	200	1500	62	61	59	58	57	59	59	56	65	
			2100	61	63	64	63	63	61	61	55	68	
			2700	63	62	63	64	64	63	63	55	70	
			1200	61	60	56	56	56	57	57	54	63	
400	x	250	1935	63	62	60	59	58	60	60	57	66	
			2665	61	63	64	63	63	61	61	55	68	
			3400	63	62	63	64	64	63	63	55	70	
			1500	62	61	57	57	57	58	58	55	64	
400	x	300	2400	64	63	61	60	59	61	61	58	67	
			3300	64	65	66	65	65	63	63	57	70	
			4200	66	65	66	67	67	66	66	58	73	
			1800	64	63	59	59	59	60	60	57	66	
400	x	400	3000	66	65	63	62	61	63	63	60	69	
			4200	64	66	67	66	66	64	64	58	71	
			5400	67	66	67	68	68	67	67	59	74	



						△ p _{st} = 2	50 Pa					
							L _w [dl	B/Okt]				
•	Größ	е	Ů [m³/h]				f _m [Hz]				L _{WA} [dB(A)]
				63	125	250	500	1000	2000	4000	8000	1
			1100	59	58	54	54	54	55	55	52	61
500		000	1865	61	60	58	57	56	58	58	55	64
500	X	200	2635	59	61	62	61	61	59	59	53	66
			3400	61	60	61	62	62	61	61	53	68
			1500	61	60	56	56	56	57	57	54	63
500		250	2400	62	61	59	58	57	59	59	56	65
500	X	250	3300	60	62	63	62	62	60	60	54	67
			4200	62	61	62	63	63	62	62	54	69
			1800	62	61	57	57	57	58	58	55	64
500		200	2800	63	62	60	59	58	60	60	57	66
500	Х	300	3800	61	63	64	63	63	61	61	55	68
			4800	63	62	63	64	64	63	63	55	70
			2200	65	64	60	60	60	61	61	58	67
500		400	3735	67	66	64	63	62	64	64	61	70
500	X	400	5265	66	68	69	68	68	66	66	60	73
			6800	69	68	69	70	70	69	69	61	76
			3000	67	66	62	62	62	63	63	60	69
500		500	4800	69	68	66	65	64	66	66	63	72
500	X	500	6600	67	69	70	69	69	67	67	61	74
			8400	69	68	69	70	70	69	69	61	76
			1500	59	58	54	54	54	55	55	52	61
600		200	2335	61	60	58	57	56	58	58	55	64
600	X	200	3165	59	61	62	61	61	59	59	53	66
			4000	62	61	62	63	63	62	62	54	69
			1800	60	59	55	55	55	56	56	53	62
600		050	2865	63	61	59	58	57	59	59	56	65
600	X	250	3935	61	63	64	63	63	61	61	55	68
			5000	64	63	64	65	65	64	64	56	71
			2100	62	61	57	57	57	58	58	55	64
600	v	300	3400	63	62	60	59	58	60	60	57	66
600	X	300	4700	61	63	64	63	63	61	61	55	68
			6000	63	62	63	64	64	63	63	55	70
			3000	65	64	60	60	60	61	61	58	67
600	v	400	4665	67	66	64	63	62	64	64	61	70
800	X	400	6335	66	68	69	68	68	66	66	60	73
			8000	68	67	68	69	69	68	68	60	75
	_		3600	67	66	62	62	62	63	63	60	69
600	x	500	5735	69	68	66	65	64	66	66	63	72
300	^	300	7865	68	70	71	70	70	68	68	62	75
			10000	71	70	71	72	72	71	71	63	78
			4200	70	69	65	65	65	66	66	63	72
600	x	600	6800	71	70	68	67	66	68	68	65	74
	^	500	9400	69	71	72	71	71	69	69	63	76
			12000	70	69	70	71	71	70	70	62	77



△ p _{st} = 500 Pa												
-							L _w [dl	B/Okt]				
C	Größ	е	Ů [m³/h]				f _m [Hz]				L _{WA} [dB(A)]
				63	125	250	500	1000	2000	4000	8000	
			250	60	59	55	55	55	56	56	53	62
		400	400	63	62	60	59	58	60	60	57	66
200	X	100	550	64	63	65	64	64	62	62	59	69
			700	66	65	66	67	67	66	65	61	73
			400	62	61	57	57	56	58	57	54	64
200		450	600	64	63	61	60	59	60	60	57	67
200	X	150	800	63	65	66	65	65	63	63	57	70
			1000	66	65	67	67	67	66	66	58	73
			500	62	61	57	57	57	58	58	55	64
			765	65	64	62	61	60	62	62	59	68
200	X	200	1035	64	66	67	66	66	64	64	58	71
			1300	67	66	67	68	68	67	67	59	74
			400	62	61	57	57	57	58	58	55	64
			600	64	63	61	60	59	61	61	58	67
300	X	100	800	63	65	66	65	65	63	63	57	70
			1000	66	65	66	67	67	66	66	58	73
			500	62	61	57	57	57	58	58	55	64
			835	65	64	62	61	60	62	62	59	68
300	X	150	1165	65	67	68	67	67	65	65	59	72
			1500	68	67	68	69	69	68	68	60	75
			600	65	64	60	60	60	61	61	58	67
			1065	68	67	65	64	63	65	65	62	71
300	X	200	1535	67	69	70	69	69	67	67	61	74
			2000	70	69	70	71	71	70	70	62	77
			800	67	66	62	62	62	63	63	60	69
			1365	69	68	66	65	64	66	66	63	72
300	X	250	1935	68	70	71	70	70	68	68	62	75
			2500	71	70	71	72	72	71	71	63	78
			1000	68	67	63	63	63	64	64	61	70
			4665	70	69	67	66	65	67	67	64	73
300	X	300	2335	69	71	72	71	71	69	69	63	76
			3000	72	71	72	73	73	72	72	64	79
			900	68	67	63	63	63	64	64	61	70
			1500	70	69	67	66	65	67	67	64	73
400	X	200	2100	68	70	71	70	70	68	68	62	75
			2700	70	69	70	71	71	70	70	62	77
			1200	67	66	62	62	65	63	63	60	70
			1935	70	69	67	66	66	67	67	64	73
400	X	250	2665	68	70	71	70	66	68	68	62	75
			3400	70	69	70	71	71	70	70	62	77
			1500	68	67	63	63	66	64	64	61	71
400		200	2400	71	70	68	67	67	68	68	65	74
400	X	300	3300	69	71	72	71	67	69	69	63	76
			4200	71	70	71	72	72	71	71	63	78
			1800	71	69	65	65	68	66	66	63	73
400		400	3000	73	72	70	69	69	70	70	67	76
400	X	400	4200	71	73	74	73	69	71	71	65	78
			5400	73	72	73	74	74	73	73	65	80



						△ p _{st} = 5	00 Pa					
							L _w [dl	B/Okt]				
•	Größ	е	Ů [m³/h]				f _m [Hz]				L _{WA} [dB(A)]
				63	125	250	500	1000	2000	4000	8000	
			1100	66	65	61	61	64	62	62	59	69
500		000	1865	67	66	64	63	66	64	64	61	71
500	X	200	2635	66	68	69	68	65	66	66	60	73
			3400	69	68	69	70	66	69	69	61	75
			1500	67	66	62	62	65	63	63	60	70
500		250	2400	68	67	65	64	67	65	65	62	72
500	X	250	3300	67	69	70	69	66	67	67	61	74
			4200	70	69	70	71	67	70	70	62	76
			1800	68	67	63	63	66	64	64	61	71
500		200	2800	69	68	66	65	68	66	66	63	73
500	X	300	3800	68	70	71	70	67	68	68	62	75
			4800	71	70	71	72	68	71	71	63	77
			2200	70	69	65	65	68	66	66	63	73
500		400	3735	72	71	69	68	71	69	69	66	76
500	X	400	5265	72	74	75	74	74	72	72	66	79
			6800	76	75	76	77	74	76	76	68	82
			3000	74	73	69	69	68	70	70	67	76
500		500	4800	75	74	72	71	74	72	72	69	79
500	X	500	6600	74	76	77	76	76	74	74	68	81
			8400	77	76	77	78	75	77	77	69	83
			1500	66	65	61	61	60	62	62	59	68
600		200	2335	67	66	64	63	66	64	64	61	71
600	X	200	3165	66	68	69	68	68	66	66	60	73
			4000	70	69	70	71	68	70	70	62	76
			1800	67	66	62	62	61	63	63	60	69
600		250	2865	68	67	65	64	67	65	65	62	72
800	X	250	3935	68	70	71	70	70	68	68	62	75
			5000	71	70	71	72	72	71	71	63	78
			2100	68	67	63	63	63	64	64	61	70
600	x	300	3400	69	68	66	65	64	66	66	63	72
000	^	300	4700	67	69	70	69	69	67	67	61	74
			6000	69	68	69	70	70	69	69	61	76
			3000	72	71	67	67	67	68	68	65	74
600	x	400	4665	74	73	71	70	69	71	71	68	77
	^	400	6335	73	75	76	75	75	73	73	67	80
_			8000	75	74	75	76	76	75	75	67	82
			3600	74	73	69	69	69	70	70	67	76
600	x	500	5735	75	74	72	71	70	72	72	69	78
	~	500	7865	74	76	77	76	76	74	74	68	81
			10000	77	76	77	78	78	77	77	69	84
			4200	76	75	71	71	71	72	72	69	78
600	x	600	6800	77	76	74	73	72	74	74	71	80
	- *		9400	75	77	78	77	77	75	75	69	82
			12000	76	75	76	77	77	76	76	68	83



Diagramm Nr. 1 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 200x100

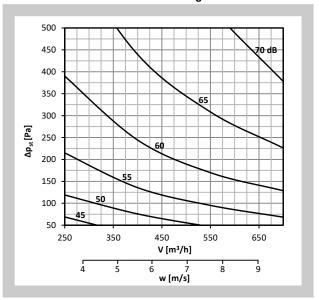


Diagramm Nr. 3 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 200x200

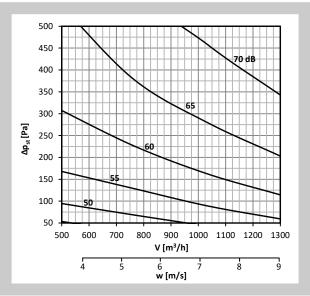


Diagramm Nr. 5 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 300x150

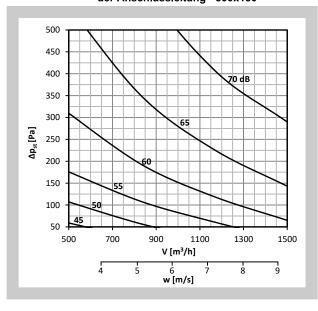


Diagramm Nr. 2 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 200x150

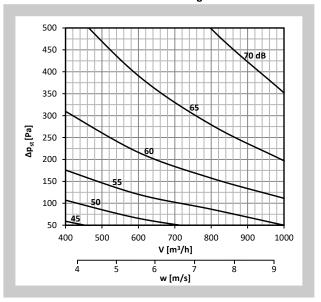


Diagramm Nr. 4 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 300x100

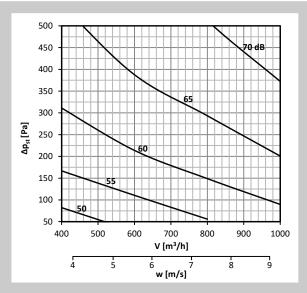


Diagramm Nr. 6 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 300x200

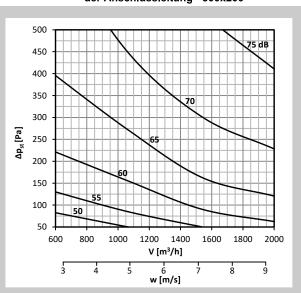


Diagramm Nr. 7 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 300x250

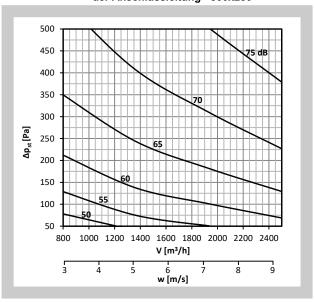


Diagramm Nr. 9 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 400x200

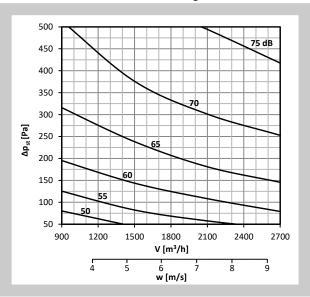


Diagramm Nr. 11 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 400x300

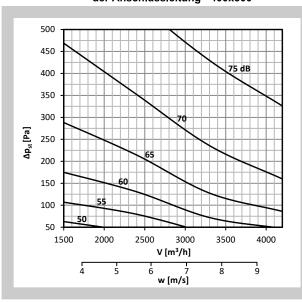


Diagramm Nr. 8 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 300x300

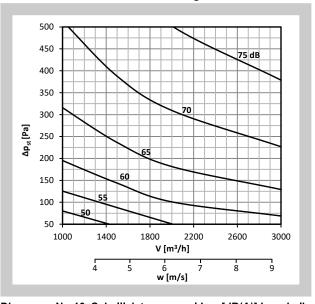


Diagramm Nr. 10 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 400x250

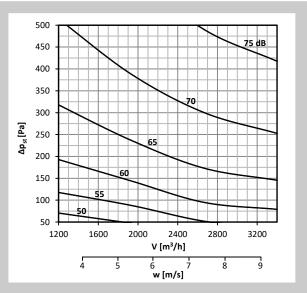


Diagramm Nr. 12 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 400x400

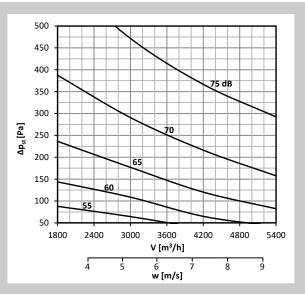




Diagramm Nr. 13 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 500x200

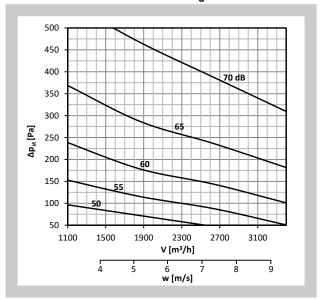


Diagramm Nr. 15 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 500x300

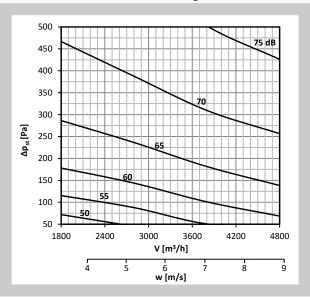


Diagramm Nr. 17 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 500x500

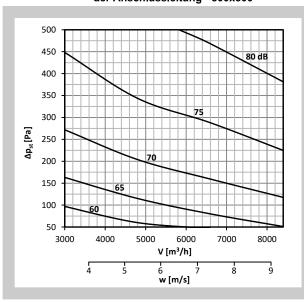


Diagramm Nr. 14 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 500x250

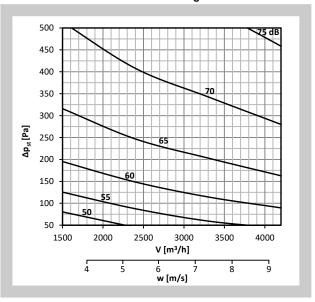


Diagramm Nr. 16 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 500x400

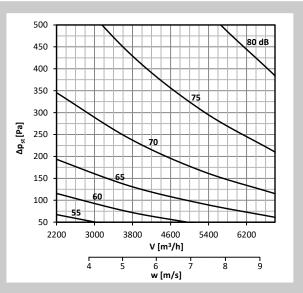


Diagramm Nr. 18 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 600x200

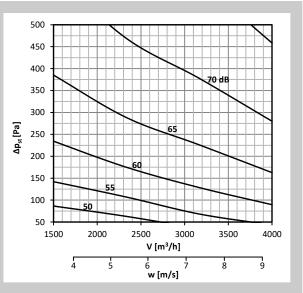


Diagramm Nr. 19 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 600x250

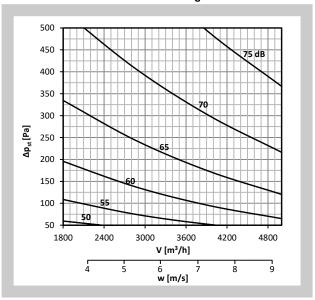


Diagramm Nr. 21 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 600x400

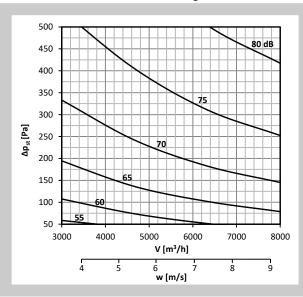


Diagramm Nr. 23 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 600x600

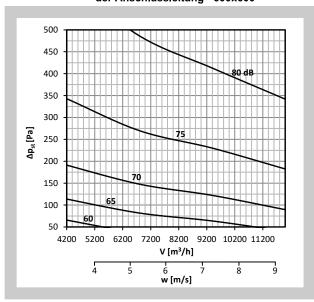


Diagramm Nr. 20 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 600x300

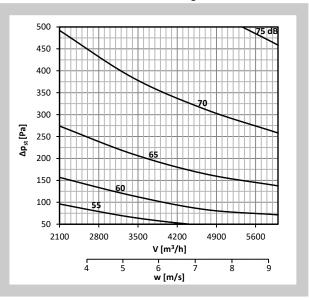
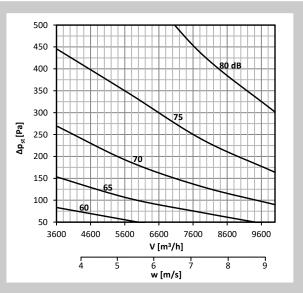


Diagramm Nr. 22 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] innerhalb der Anschlussleitung - 600x500





Abstrahlgeräusch:

Das Abstrahlgeräusch ist in der folgenden Tab. 9 angegeben.

 \mathring{V} $[m^3/h]$ - Luftvolumenstrom Δp_{st} [Pa] - Druckdifferenz

 L_{WA} [dB(A)] - durch den Filter A korrigierter Gesamtschallleistungspegel

Tab. 9

				L _{WA}	L _{WA}	L _{WA}	L _{WA}	
G	röß	e	Ů	[dB(A)]	[dB(A)]	[dB(A)]	[dB(A)]	
			[m³/h]	∆pst = 50 Pa	∆pst = 100 Pa	∆pst = 250 Pa	∆pst = 500 Pa	
			250	33	39	48	55	
200		400	400	38	43	51	57	
200	X	100	550	42	46	53	59	
			700	45	49	55	61	
			400	34	39	46	52	
200		450	600	38	42	49	55	
200	X	150	800	41	45	52	58	
			1000	43	48	55	61	
			500	35	40	47	53	
200		200	765	40	44	51	56	
200	X	200	1035	43	47	54	59	
			1300	45	49	56	62	
			400	36	40	46	52	
200		100	600	40	44	50	56	
300	X	100	800	43	47	53	59	
			1000	45	49	55	61	
			500	35	39	46	52	
		4=0	835	40	44	51	57	
300	X	150	1165	44	48	54	60	
			1500	47	51	57	63	
			600	35	40	48	54	
			1065	39	44	52	58	
300	X	200	1535	43	48	55	61	
			2000	46	51	58	64	
			800	36	41	49	56	
			1365	40	45	53	60	
300	X	250	1935	44	49	56	63	
			2500	47	52	59	66	
			1000	36	41	49	57	
			4665	40	45	53	61	
300	X	300	2335	44	49	57	64	
			3000	48	53	60	67	
			900	35	40	48	55	
40-			1500	40	45	52	59	
400	X	200	2100	43	48	55	61	
			2700	45	50	57	63	
			1200	38	43	50	56	
			1935	42	47	54	60	
400	X	250	2665	45	50	57	63	
			3400	47	52	59	65	



G	Sröß	e	Ů [m3/h]	L _{WA} [dB(A)]	L _{WA} [dB(A)]	L _{WA} [dB(A)]	L _{WA} [dB(A)]
			[m³/h]	∆pst = 50 Pa	∆pst = 100 Pa	∆pst = 250 Pa	∆pst = 500 Pa
			1500	39	44	52	58
400	x	300	2400	43	48	56	62
400		300	3300	46	51	59	65
			4200	48	53	61	67
			1800	43	48	56	62
400	x	400	3000	46	51	59	65
	^	.00	4200	48	53	61	67
			5400	50	55	63	69
			1100	35	40	48	55
500	х	200	1865	40	45	52	58
			2635	43	48	55	61
			3400	47	51	58	63
			1500	36	41	49	56
500	x	250	2400	40	45	53	60
			3300	43	48	56	63
-			4200	46	52	59	66
			1800	38 42	43	51	57
500	x	300	2800	44	47	55	61
			3800	47	49	58	64
			4800	42	52	60	66
	00 x		2200	46	46	54	60
500		400	3735 5265	49	50 53	57 60	63 66
			6800	52	56	63	69
_			3000	45	50	57	63
			4800	48	53	60	66
500	X	500	6600	51	56	63	68
			8400	55	59	65	70
			1500	35	40	48	55
			2335	39	44	52	59
600	X	200	3165	42	47	55	62
			4000	45	50	58	65
			1800	36	42	50	56
			2865	40	45	53	60
600	X	250	3935	43	48	56	63
			5000	46	51	59	66
			2100	38	43	51	57
600		200	3400	42	47	54	60
600	X	300	4700	45	50	57	63
			6000	48	53	60	66
I			3000	40	45	53	60
600	x	400	4665	44	49	56	63
	^	400	6335	47	52	59	65
			8000	51	55	61	67
			3600	43	48	56	62
600	x	500	5735	46	51	59	65
			7865	48	53	61	67
			10000	51	56	63	69
l .			4200	45	50	57	63
600	х	600	6800	48	53	60	66
		000	9400	51	55	62	68
	_		12000	53	57	64	70



Diagramm Nr. 24 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 200x100, nicht isoliert

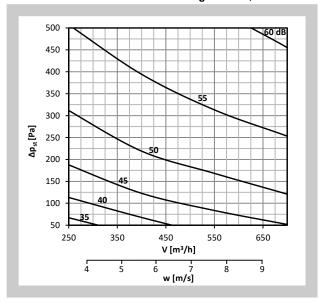


Diagramm Nr. 26 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 200x200, nicht isoliert

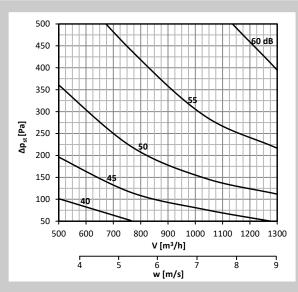


Diagramm Nr. 28 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 300x150, nicht isoliert

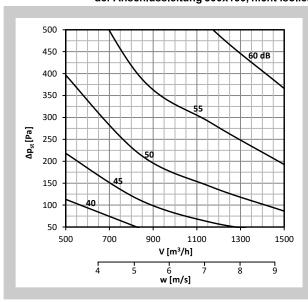


Diagramm Nr. 25 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 200x150, nicht isoliert

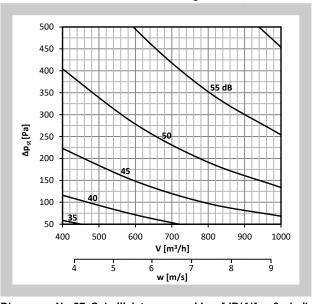


Diagramm Nr. 27 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 300x100, nicht isoliert

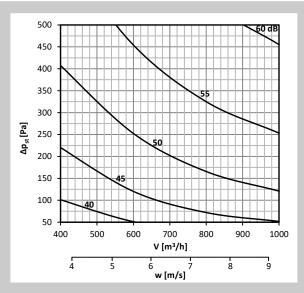


Diagramm Nr. 29 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 300x200, nicht isoliert

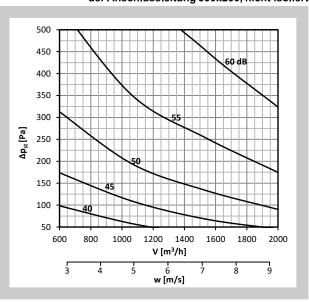


Diagramm Nr. 30 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 300x250, nicht isoliert

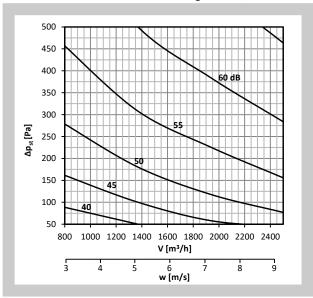


Diagramm Nr. 32 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 400x200, nicht isoliert

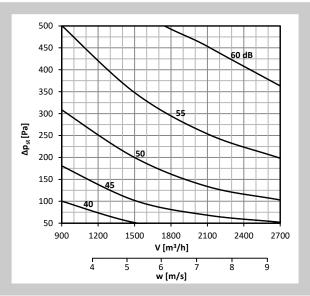


Diagramm Nr. 34 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 400x300, nicht isoliert

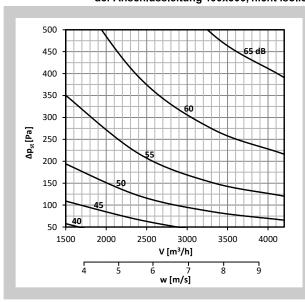


Diagramm Nr. 31 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 300x300, nicht isoliert

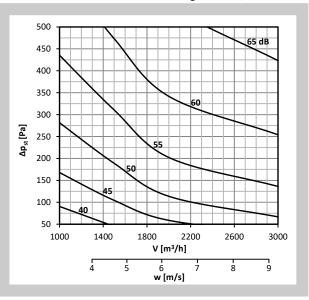


Diagramm Nr. 33 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 400x250, nicht isoliert

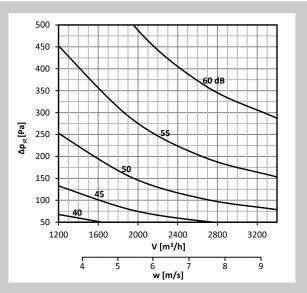


Diagramm Nr. 35 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 400x400, nicht isoliert

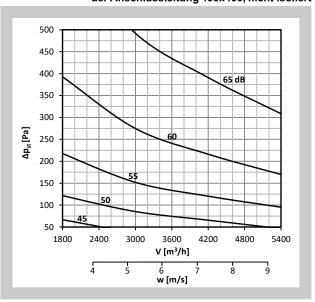




Diagramm Nr. 36 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 500x200, nicht isoliert

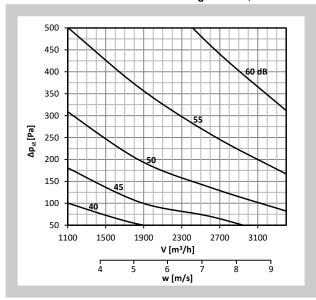


Diagramm Nr. 38 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 500x300, nicht isoliert

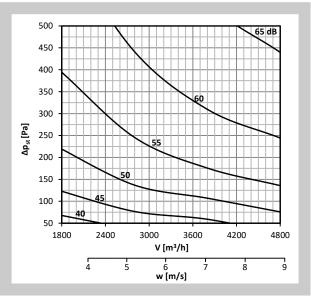


Diagramm Nr. 40 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 500x500, nicht isoliert

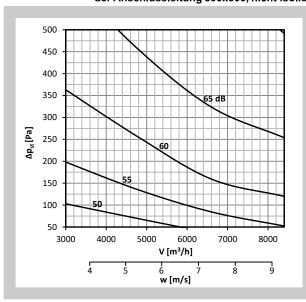


Diagramm Nr. 37 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 500x250, nicht isoliert

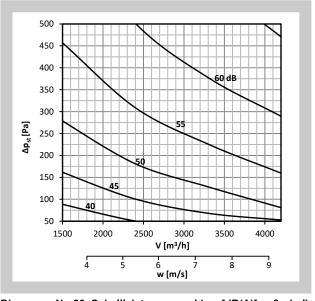


Diagramm Nr. 39 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 500x400, nicht isoliert

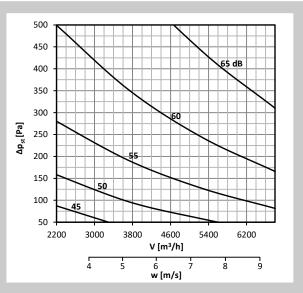


Diagramm Nr. 41 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 600x200, nicht isoliert

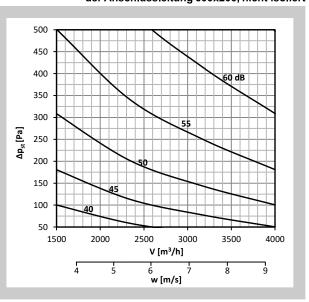


Diagramm Nr. 42 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 600x250, nicht isoliert

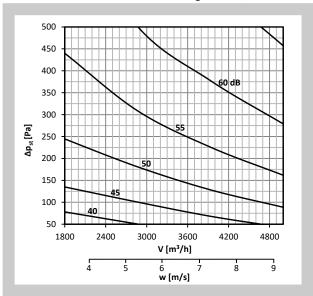


Diagramm Nr. 44 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 600x400, nicht isoliert

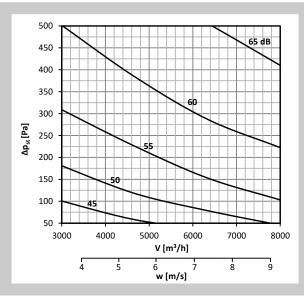


Diagramm Nr. 46 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 600x600, nicht isoliert

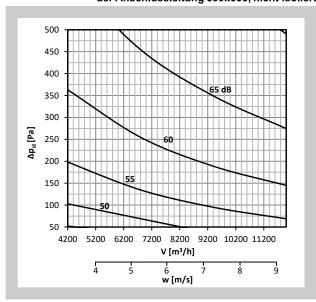


Diagramm Nr. 43 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 600x300, nicht isoliert

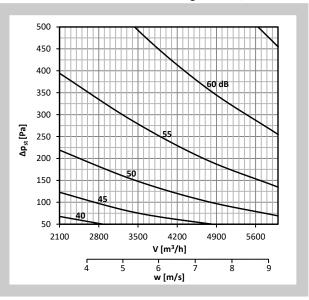
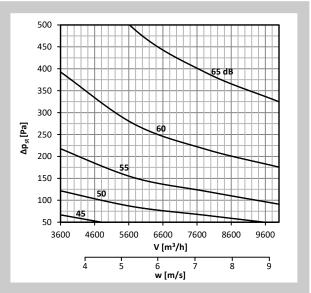


Diagramm Nr. 45 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 600x500, nicht isoliert





Abstrahlgeräusch mit Dämmschale:

Das Abstrahlgeräusch ist in der folgenden Tab. 10 angegeben.

 $\stackrel{\circ}{V}$ $[m^3/h]$ - Luftvolumenstrom $_{\Delta p_{st}}$ [Pa] - Druckdifferenz

 $L_{WA} \hspace{0.5cm} \text{[dB(A)]} \hspace{0.5cm} \text{- durch den Filter A korrigierterGesamtschallleistungspegel} \\$

Tab. 10

				1	ı		
G	eröß	e	Ů	L _{WA} [dB(A)]	L _{WA} [dB(A)]	L _{WA} [dB(A)]	L _{WA} [dB(A)]
			[m³/h]	∆pst = 50 Pa	∆pst = 100 Pa	∆pst = 250 Pa	∆pst = 500 Pa
			250	24	28	33	38
200		100	400	30	34	39	44
200	X	100	550	34	38	43	48
			700	37	41	46	52
			400	26	29	34	38
200		150	600	32	35	40	44
200	X	150	800	35	39	44	49
			1000	39	43	48	53
			500	28	31	35	39
200		200	765	33	36	41	45
200	X	200	1035	37	40	46	50
			1300	40	44	50	54
			400	27	31	36	41
300	v	100	600	33	36	41	45
300	Х	100	800	36	39	44	48
			1000	39	42	47	51
			500	26	30	36	41
300		150	835	33	37	42	47
300	X	150	1165	38	41	46	50
			1500	42	45	50	54
			600	26	30	38	44
300	v	200	1065	30	35	43	49
300	X	200	1535	34	39	47	53
			2000	36	41	49	56
			800	26	31	38	45
200		250	1365	31	35	43	50
300	X	250	1935	35	40	47	54
			2500	38	43	50	57
			1000	26	31	39	46
200		200	4665	31	36	44	51
300	X	300	2335	35	40	48	54
			3000	38	43	51	57
			900	24	29	37	44
400		200	1500	29	34	42	48
400	X	200	2100	32	37	45	51
			2700	35	40	48	54
			1200	27	32	40	46
400		250	1935	30	36	44	50
400	X	250	2665	34	39	47	53
			3400	37	42	50	56



G	Sröß	e	Ů 53/l-1	L _{WA} [dB(A)]	L _{WA} [dB(A)]	L _{WA} [dB(A)]	L _{WA} [dB(A)]
			[m³/h]	∆pst = 50 Pa	∆pst = 100 Pa	∆pst = 250 Pa	∆pst = 500 Pa
_			1500	29	34	42	48
400		200	2400	34	39	46	52
400	X	300	3300	37	42	49	55
			4200	40	45	42	57
			1800	30	36	43	49
400		400	3000	35	40	47	53
400	X	400	4200	39	44	51	57
			5400	42	47	54	60
			1100	24	28	36	43
500		000	1865	29	33	40	47
500	X	200	2635	33	37	44	50
			3400	37	41	48	53
			1500	26	31	38	44
500		050	2400	30	35	42	48
500	X	250	3300	33	38	45	51
			4200	37	41	48	54
			1800	27	32	39	45
			2800	31	36	43	49
500	Х	300	3800	34	39	46	52
			4800	37	42	49	55
			2200	30	34	41	48
			3735	35	39	46	53
500	500 x	400	5265	38	43	50	57
			6800	42	47	54	61
			3000	35	40	47	53
			4800	38	43	50	56
500	X	500	6600	41	46	53	59
			8400	44	49	56	62
			1800	25	29	37	43
			2865	29	33	41	47
600	X	200	3935	32	37	45	51
			5000	36	41	48	54
			1800	26	31	38	44
		050	2865	30	35	42	48
600	X	250	3935	33	38	46	51
			5000	37	42	49	54
			2100	27	32	40	46
		202	3400	31	36	44	50
600	X	300	4700	34	39	47	53
			6000	36	42	50	56
			3000	30	35	42	48
		400	4665	34	39	46	52
600	X	400	6335	37	42	49	55
			8000	41	46	52	58
			3600	32	37	44	50
600	~	EUU	5735	36	41	48	54
600	X	500	7865	40	45	52	58
			10000	44	49	56	62
			4200	35	40	48	54
600		600	6800	39	44	51	57
600	X	600	9400	42	47	54	60
			12000	46	50	57	62



Diagramm Nr. 47 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 200x100, isoliert

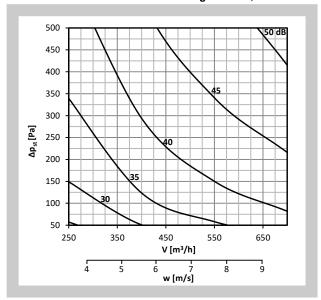


Diagramm Nr. 49 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 200x200, isoliert

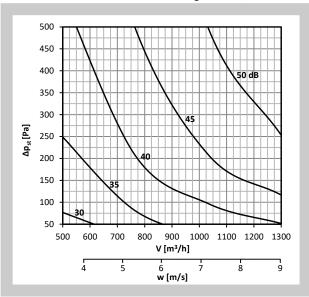


Diagramm Nr. 51 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 300x150, isoliert

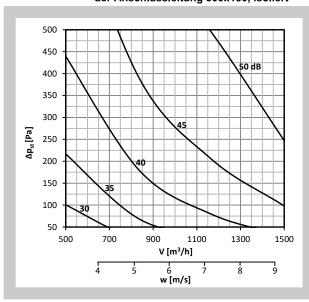


Diagramm Nr. 48 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 200x150, isoliert

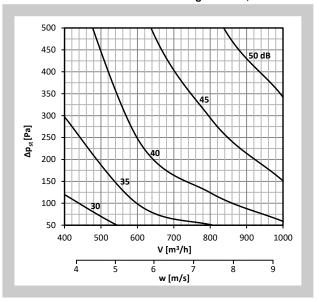


Diagramm Nr. 50 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 300x100, isoliert

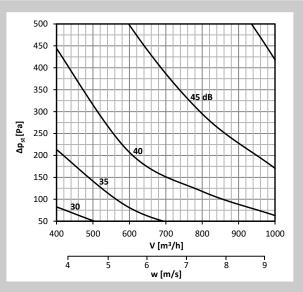


Diagramm Nr. 52 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 300x200, isoliert

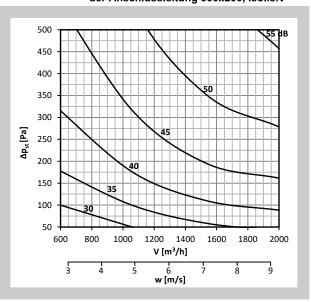


Diagramm Nr. 53 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 300x250, isoliert

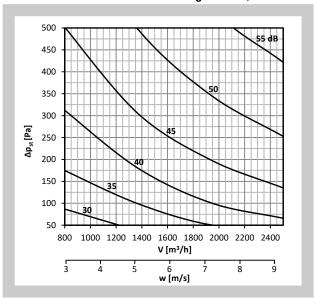


Diagramm Nr. 55 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 400x200, isoliert

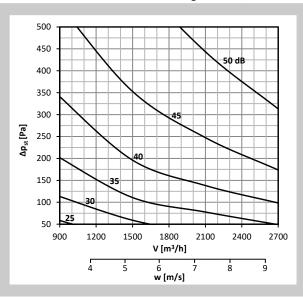


Diagramm Nr. 57 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 400x300, isoliert

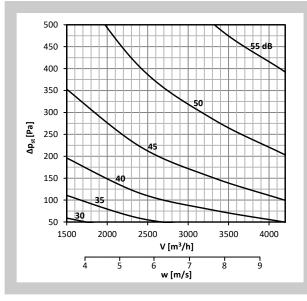


Diagramm Nr. 54 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 300x300, isoliert

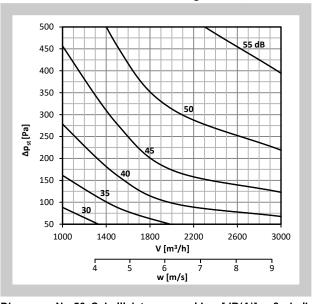


Diagramm Nr. 56 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 400x250, isoliert

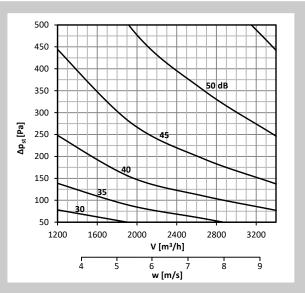


Diagramm Nr. 57 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 400x400, isoliert

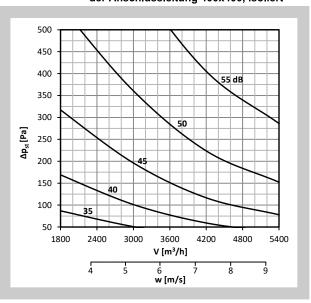




Diagramm Nr. 59 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 500x200, isoliert

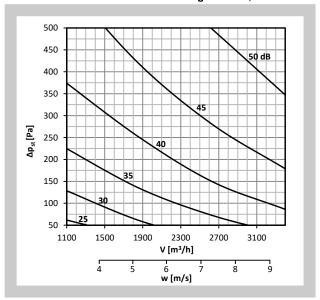


Diagramm Nr. 61 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 500x300, isoliert

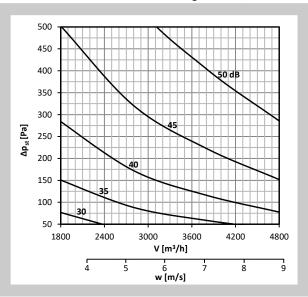


Diagramm Nr. 63 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 500x500, isoliert

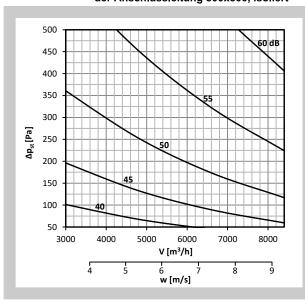


Diagramm Nr. 60 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 500x250, isoliert

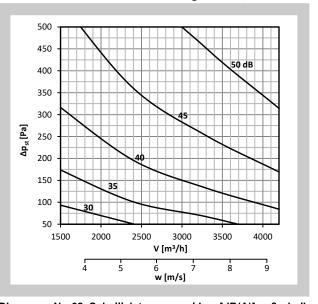


Diagramm Nr. 62 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 500x400, isoliert

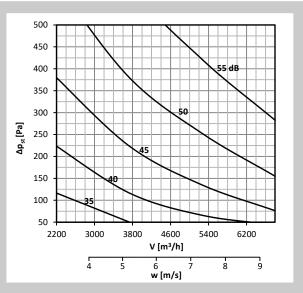


Diagramm Nr. 64 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 600x200, isoliert

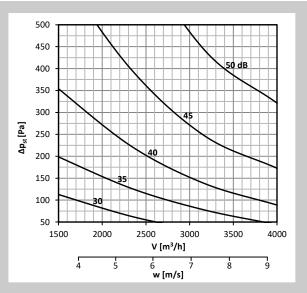


Diagramm Nr. 65 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 600x250, isoliert

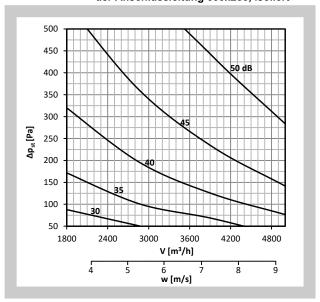


Diagramm Nr. 67 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 600x400, isoliert

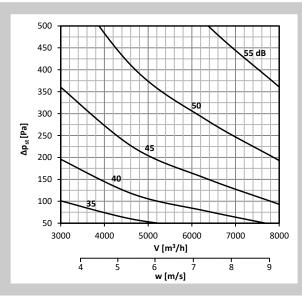


Diagramm Nr. 69 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 600x600, isoliert

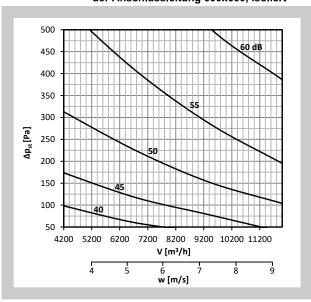


Diagramm Nr. 66 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 600x300, isoliert

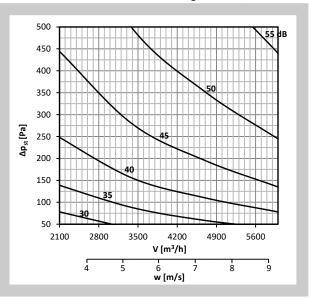
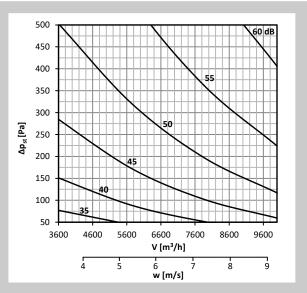


Diagramm Nr. 68 Schallleistungspegel L_{WA} [dB(A)] außerhalb der Anschlussleitung 600x500, isoliert





IV. MATERIAL

9. Material

• Gehäuse Stahlblech verzinkt (1 mm)

Steuereinrichtung
 Blatt
 Aluminiumblech

Achse, Feder EdelstahlHülse Kunststoff

• Beschichtung ohne (alternativ nur Gehäusebeschichtung möglich)

• Dämmschale Minerallwolle 25 kg/m³ (40 mm)

Nach Kundenanforderung, kann die Klappe auch aus Edelstahl hergestellt werden.

Spezifikation der Edelstahl-Ausführung – Aufteilung der Edelstahle:

• Klasse A2 – Edelstahl für den Lebensmittelbereich (AISI 304 – EN 10020)

Alles was an dem Regler aus Stahl ist, kann aus Edelstahl sein außer des Stellantriebes.

Folgende Bauteile sind aus dem Edelstahl AISI 304 einschließlich des Verbindungsmaterials:

- 1) Reglergehäuse und alle damit festverbundenen Teile
- 2) Blattlagerung + Schrauben um das Blatt im Regler zu befestigen
- 3) Betätigungsplatte (oben unten)
- 4) Innenteile der Mechanik Halterung der Spannungsachse, Achsensicherung, Hebel, Bolzen
- 5) Betätigungshebel einschließlich des Verbindungsmaterials
- 6) Wenn der Regler isoliert ist, dann der Mantel der Isolierung

Das Blatt des Reglers ist ein Aluminiumblech.

Der Dämpfer in der Mechanik hat einen Aluminiummantel.

Die Federn in der Mechanik sind aus Edelstahl AISI 301 – EN10270-3.

Kunststoffteile, Kitt Massen, Stellantriebe und die Endschalter sind für alle Materialien der Regler-Ausführungen identisch.

Andere Anfragen der Ausführungen werden als atypisch betrachtet und werden individuell gemäß der Kundenanforderung geklärt.



V. MONTAGE

10. Installation

Die Montage der Volumenstromregler muss unter Beachtung und Einhaltung allgemeiner Regeln der Technik, einschlägiger Vorschriften und bauaufsichtsrechtlicher Auflagen erfolgen.

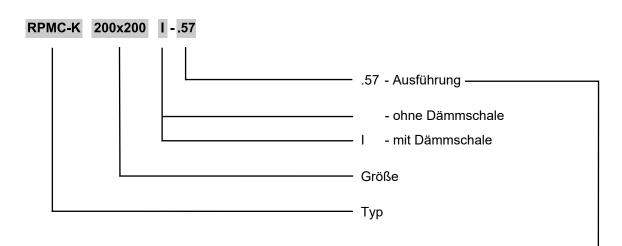
Die Montage besteht aus der Installation des Reglers in das System der Lüftungsleitungen und falls erforderlich aus dem Antriebanschluss an das Stromnetz.

11. Kontrolle

Nach der Werksmontage wird eine Funktionskontrolle des Reglers durchgeführt.

VI. BESTELLANGABEN

12. Bestellschlüssel



Tab. 1

Betätigungsmechanismus	Nennspannung	Ansteuerungsart	El. Positions- signalisierung	Kennziffer im Bestellschlüssel
Manuelle Verstellung	_	_		.01
	020)/ A C	2/ 3-Punkt *	Ohne	.45
Stellantriebe	230V AC	2/ 3-Punkt *	Mit (AUF oder ZU)	.46
Belimo	24V AC/DC	2/ 3-Punkt *	Ohne	.55
LM, NM, SM	24V AC/DC	2/ 3-Punkt *	Mit (AUF oder ZU)	.56
	24V AC/DC	_	Stetig 0(2) - 10V DC	.57

^{*}Je nach Verkabelung - siehe Abb.11 - 15



VII. AUSSCHREIBUNGSTEXT

13. Ausschreibungstext

Volumenstromregler in eckiger Bauform für konstante Volumenströme für Zu- und Abluft. Der Regler besteht aus dem Gehäuse, der Regelklappe und der Steuereinrichtung, die mit einer Abdeckung mit Skala für die Einstellung der erforderlichen Werte, abgedeckt ist. Die Edelstahlblattachse ist in einer Kunstoffhülle platziert. Die Steuereinrichtung besteht aus einer Feder und einem Schalldämpfer.

Ausführungen:

Varianten
 Mechanischer Regler

Motorischer Regler

Standard
 Verzinktes Stahlblech

Ohne Dämmschale Ohne Beschichtung Flanschanschluss

Optionen
 Edelstahlausführung

Mit Dämmschale

Gehäusebeschichtung (RAL Farben nach Wahl)

Größen:

Nenngröße (BxH) 200 x 100 mm ÷ 600 x 600 mm

● Baulänge L = 350 mm

Sonstige Eigenschaften:

Dichtheit gemäß der EN 1751
 Durchfluss
 Gehäuse Klasse C
 250 ÷ 12 000 m³/h

Max. LuftgeschwindigkeitMax. Rohrleitungsdruck10 m/s1000 Pa

• Genauigkeit des Reglers ± 10 % (in extremen Positionen ± 20 %)

• Dämmschale Mineralwolle nach DIN 4102, Baustoffklasse A2,

nicht brennbar

Stärke der Isolierung 40 mm und Dichte 25 kg/m³

Dichtungen
 Silikon oder Silikonfrei/Gummi

MANDÍK, a.s.

Dobříšská 550

26724 Hostomice
Tschechische Republik

MANDÍK GmbH
Veit-Stoß-Straße 12
92637 Weiden
Deutschland

Tel.: +420 311 706 742 Tel.: +49(0) 961-6702030 E-Mail: anfragen@mandik.de

E-Mail: mandik@mandik.cz

www.mandik.de